



BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

GEGENSTAND

OGGETTO

Neubau der Trinkwasserleitung "Klammwirt" - Liquidierung der von Dr. Ing. Günther Vieider aus Bozen vorgelegten Rechnung für verschiedene technische Dienstleistungen - CUP G51G24000180003 CIG Z363199CBD

Rinnovo dell'acquedotto "Klammwirt" - Liquidazione della fattura presentata dal dott. ing. Günther Vieider di Bolzano per diversi servizi di ingegneria - CUP G51G24000180003 CIG Z363199CBD

SITZUNG VOM – SEDUTA DEL

UHR – ORE

07.09.202617:00

Nach Erfüllung der im Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Delueg Patrick	Bürgermeister – Sindaco
Dorfmann Christian	Gemeindereferent – Assessore
Unterfrauner Adelheid	Vize-Bürgermeisterin – Vicesindaca
Unterfrauner Hedwig	Gemeindereferent – Assessore
Waldböth Dietmar	Gemeindereferent – Assessore

abwesend entschuldigt assente giustificato	abwesend unentschuldigt assente ingiustificato	Nimmt mittels Fernzugang teil Prende parte in modalità remota
X		

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin, Frau

Assiste la Segretaria Comunale, Signora

Niederbrunner Petra

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Frau/Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti la Signora/il Signor

Delueg Patrick

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindevausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

Gegenstand: Neubau der Trinkwasserleitung "Klammwirt"
- Liquidierung der von Dr. Ing. Günther Vieider aus Bozen vorgelegten Rechnung für verschiedene technische Dienstleistungen - CUP G51G24000180003 CIG Z363199CBD

Die Gemeindesekretärin Petra Niederbrunner in Ermangelung des Verantwortlichen im Rahmen ihrer Zuständigkeiten erklärt mit der digitalen Signatur des gegenständlichen Beschlusses ihr vorhergehendes positives Gutachten hinsichtlich der fachlichen Ordnungsmäßigkeit im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R. G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2) zur Vorlage des gegenständlichen Beschlusses erteilt zu haben.

Die Gemeindesekretärin und Verantwortliche des Finanzdienstes Dr. Petra Niederbrunner erklärt mit der digitalen Signatur des Beschlusses ihr vorhergehendes positives zustimmendes Gutachten hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2) zur Vorlage des gegenständlichen Beschlusses erteilt zu haben.

Vorausgeschickt,

- dass mit den eigenen Beschlüssen Nr. 213/03.05.2021, Nr. 253/23.05.2022 und Nr. 452/26.09.2022 das Ingenieurbüro Dr. Ing. Günther Vieider aus Bozen mit der Planung, Bauleitung, Abrechnung sowie der Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Arbeiten zum „Neubau der Trinkwasserleitung Klammwirt“ zu einem Betrag von 24.600,00 Euro zuzüglich 4% Fürsorgebeitrag und 22% MwSt., insg. 31.212,48 Euro beauftragt wurde;

Festgestellt,

- dass ein Teil des Auftrages, d.h. 12.800,00 Euro zuzüglich Fürsorgebeitrag und MwSt., bereits von Dr. Ing. Vieider, in Rechnung gestellt wurde;
- dass Herr Dr. Ing. Günther Vieider mit Schreiben vom 31.01.2024 die Schließung des Ingenieurbüros mit 31.03.2024 mitteilt und daher den verbleibenden Teil des Auftrag nicht mehr ausführen kann;
- dass sich Herr Dr. Ing. Günther Vieider jedoch bereit erklärt hat, das Projekt beratend zu begleiten.

Daher legt nun Ing. Vieider die Abrechnung seiner erbrachten Leistungen vor.

Nach Einsicht in die Aufstellung und nach ausführlicher Diskussion, wird es für gerechtfertigt erachtet, das Honorar in Höhe von 6.109,59 Euro zuzüglich 4% Fürsorgebeitrag und 22% MwSt. für die erbrachten beratenden Dienstleistungen zum Neubau der Trinkwasserleitung Klammwirt zu liquidieren und auszubezahlen.

Festgehalten, dass die Verpflichtung der Ausgabe bereits mit Beschluss Nr. 213/03.05.2021 vorgenommen worden ist.

Festgehalten, dass gemäß Verordnung zur Regelung der Verträge die Gemeindesekretärin die Funktionen des einzigen Verfahrensverantwortlichen ausübt.

Unter Verweis auf die Bestimmungen

- des L. G. Nr. 16 vom 17.12.2015 i.G.F.;
- des G.v.D. 50/2016, i.G.F.;
- des Art. 21-ter des L. G. Nr. 1 vom 29.01.2002 i.G.F.;
- der Verordnung zur Regelung der Verträge;

Oggetto: Rinnovo dell'acquedotto "Klammwirt" - Liquidazione della fattura presentata dal dott. ing. Günther Vieider di Bolzano per diversi servizi di ingegneria - CUP G51G24000180003 CIG Z363199CBD

La segretaria comunale Petra Niederbrunner dichiara in mancanza del responsabile in relazione alle sue competenze con la firma digitale del presente atto di avere dato il previo parere positivo in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L. R. del 3 maggio 2018, n. 2) relativamente alla bozza della presente delibera.

La segretaria comunale e responsabile del servizio finanziario dott.ssa Petra Niederbrunner dichiara con la firma digitale del presente atto in relazione alle sue competenze di avere espresso il previo parere positivo in ordine alla regolarità contabile ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 3 maggio 2018, n. 2) relativamente alla bozza della presente delibera.

Premesso che

- che con proprie delibere n. 213/03.05.2021, n. 253/23.05.2022 e n. 452/26.09.2022 è stato incaricato lo studio di ingegneria dott. ing. Günther Vieider di Bolzano con la pianificazione, la direzione dei lavori, la contabilità e il certificato di regolare esecuzione dei lavori riguardante il progetto "Rinnovo dell'acquedotto Klammwirt", a un importo di 24.600,00 euro più il CNPAIA del 4% e l'IVA del 22%, complessivo 31.212,45 euro;

Constatato

- che una parte dell'incarico, vale a dire 12.800,00 euro oltre a contributo previdenziale e IVA, è già stata fatturata dal dott. Ing. Vieider;
- che il dott. ing. Günther Vieider, con lettera del 31.01.2024, ha comunicato la chiusura dello studio di ingegneria a far data dal 31.03.2024 e, pertanto, non è più in grado di eseguire la parte restante dell'incarico;
- che il dott. ing. Günther Vieider si è tuttavia dichiarato disponibile ad accompagnare il progetto in qualità di consulente;

Pertanto, l'ing. Vieider presenta ora il conteggio delle prestazioni da lui rese.

Dopo aver preso visione dell'elenco delle prestazioni effettuate e a seguito di un'approfondita discussione, si ritiene giustificato liquidare e corrispondere l'onorario di 6.109,59 euro oltre al 4% per contributi previdenziali e al 22% di IVA per i servizi di consulenza prestati in relazione alla costruzione della nuova condotta idrica "Klammwirt" a Velturmo.

Si prende atto che l'impegno di spesa è già stato assunto con la deliberazione n. 213 del 3 maggio 2021.

Constatato che secondo il regolamento per la disciplina dei contratti la segretaria comunale svolge i compiti del responsabile unico del procedimento.

Richiamando le disposizioni

- della L. P. n. 16 dd. 17.12.2015 n.t.v.;
- del D.lgs. 50/2016 n.t.v.;
- dell'art. 21 ter della l.p. n. 1 dd. 29.01.2002 n.t.v.;
- del regolamento per la disciplina dei contratti;

Nach Einsicht in:

- in die positiven Gutachten im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R. G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2);
- den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R. G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2);
- die Satzung dieser Gemeinde;
- die Verordnung zur Regelung der Verträge, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 41 vom 30.09.2019;
- die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;
- den Haushaltsvoranschlag und den Haushaltsvollzugsplan des laufenden Jahres;

b e s c h l i e ß t

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig, bekundet durch Handzeichen,

- 1) aus den in den Prämissen genannten Gründen die Aufstellung für die erbrachten technischen Dienstleistungen durch Ing. Dr. Günther Vieider betreffend dem Neubau der Trinkwasserleitung Klammwirt in Feldthurns zu genehmigen und das Guthaben von 6.109,59 Euro zuzüglich 4% Fürsorgebeitrag und 22% MwSt., insgesamt 7.751,85 Euro zu liquidieren und auszubezahlen;
- 2) Die entsprechende Ausgabe wird wie folgt verbucht:

Visti:

- i pareri positivi ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L. R. del 3 maggio 2018, n. 2);
- il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L. R. del 3 maggio 2018, n. 2)
- lo Statuto di questo Comune;
- il Regolamento per la disciplina dei contratti, approvato con delibera del consiglio comunale n. 41 del 30.09.2019;
- il vigente regolamento sulla contabilità;
- il bilancio di previsione ed il piano esecutivo di gestione corrente;

LA GIUNTA COMUNALE

d e l i b e r a

ad unanimità di voti, espressi per alzata di mano,

- 1) per i motivi esposti nelle premesse, di approvare l'elenco delle prestazioni effettuate dell'ing. dott. Günther Vieider per i servizi tecnici prestati in relazione alla costruzione della nuova condotta dell'acqua potabile "Klammwirt" a Velturino e di liquidare e pagare l'importo di 6.109,59 euro, oltre al 4% di contributo previdenziale e al 22% di IVA, per un totale di 7.751,85 euro;
- 2) La relativa spesa viene imputata come di seguito:

Betrag importo	Kap. cap.	Art. art.	5. Ebene 5 livello	Beschreibung Deutsch	Beschreibung Italienisch	Verpflichtung	Jahr/anno
7.751,85 €	09042.02 10900	9	U.2.02.01.09.010	Unbewegliche Güter - Trinkwasser - Sanierung der Trinkwasserleitung zum Klammwirt in Schrambach	Beni immobili - ACQUEDOTTO - Rinnovazione della condotta dell'acqua potabile fino al Klammwirt a San Pietro Mezzomonte	229/2021	2026

- 3) Festgehalten, dass nach überprüfter Leistungserbringung die Liquidierung ohne weitere Verwaltungsmaßnahme innerhalb der vorliegenden Ausgabenverpflichtung vorgenommen wird. In diesem Sinne werden die entsprechenden Rechnungen liquidiert, nachdem die Kontrolle der Ordnungsmäßigkeit der Leistung und die Ausstellung der Zahlungsanweisung erfolgt ist.
- 4) Mit der Unterzeichnung bzw. Genehmigung der vorliegenden Maßnahme wird das Nichtbestehen von Interessenkonflikten gemäß Art. 6-bis G. 241/1990 und gemäß Art. 12/bis L.G. 17/1993 bestätigt.

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung von 10 Tagen Einspruch beim Gemeindeausschuss und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit desselben beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, G.v.D. Nr. 104/2010), für Wahlhandlungen gelangen die Art. 126-132 des G.v.D. Nr. 104/2010 zur Anwendung.

- 3) Constatato che successivamente alla verifica della regolare esecuzione della prestazione, si procederà alla liquidazione senza necessità di ulteriore provvedimento, nei limiti comunque dell'impegno di cui al presente atto. Pertanto le rispettive fatture saranno liquidate solo dopo la verifica della regolare prestazione e l'emissione del mandato di pagamento.
- 4) Con la sottoscrizione ovvero approvazione di questo provvedimento si attesta l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della L. 241/1990 ed ai sensi dell'art. 12/bis della LP 17/1993.

Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni e entro 60 giorni dall'esecutività della stessa può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120 Decreto legislativo n. 140/2010), per atti riguardanti le elezioni vengono applicati gli artt. 126-132 del Decreto legislativo n. 104/2010.

digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente

DER BÜRGERMEISTER – IL SINDACO
Delueg Patrick

DIE GEMEINDESEKRETÄRIN – LA SEGRETARIA COMUNALE
Niederbrunner Petra